

Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis
Band: 12 (1890)
Heft: 38

Anhang: Beilage zu Nr. 38 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die Tabakspfeife.

Von Ch. Maruard-Gux.

Autorisierte Uebersetzung aus dem Französischen von Elise Ebersold.

Die Dezembersonne hat sich hinter dem schwarzen Berge verborgen und während der Nebel die Ebene überzieht, beginnt es zu regnen. In dem ausgesackten Thurm der alten burgundischen Abtei hat es fünf Uhr geschlagen; wie ein Klageton klingt der Nachhall der Glocke in dem feuchten Nebelschleier. Die Nacht senkt sich nieder, schwarz und finster, wie aus Tinte gewoben; einige bleigraue Wolken lösen sich von dem rückschwarzen Grunde und machen die Finsternis noch unheimlicher.

In den kleinen, irgendwo im alten romanischen Gelände liegenden Stadt X. tritt ein Mann aus dem gothischen Thor am Fuße eines Thurmes, dessen fahlhelle Bruststeine wohl unzweifelhaft von den Zeitgenossen Jehans de la Molire oder wenigstens des guten Bischofs Marino behauen worden sind.

Das uns beschäftigende Individuum trägt einen Rock aus grauem Tuch, der an den Ellbogen geflickt ist und frisch ausgebesserte Kleider aus dem nämlichen Stoff. Ein schwarzer Filzhut, der ohne Anmuthlichkeit auf dem dichten Haare sitzt, vervollständigt den Anzug. Im Moralischen ist's der Typus des positiven und mechanisch arbeitenden Mannes; seine Gefühle sind nicht diejenigen des Nervösen, Empfindsamen, Bloßirten unserer dem Verfall entgegengehenden Epoche. Das Herz hat bei ihm nie eine große Rolle gespielt. Er hat sich verehlich und seine Frau sterben sehen; sie hat ihm vier kleine Kinder zurückgelassen — und all das hat so wenig Eindruck auf ihn gemacht, wenn ihm auch die erstere Thatache Genugthuung verschafft, die letztere ihn insfern eigentlich verärgert, daß sein Alleinsein ihn langweile.

Zwei Tage nach dem Begräbniss seines Weibes mußte der Wittwer, seines Reichens Bauermeister, wegen nicht erfüllter Militärpflicht eine achtjährige Gefängnishaft verbüßen. Der erhaltenen Bestrafung gemäß verließ der arme Teufel das Dorf, nachdem er seinen vier Kleinen, im Alter von drei bis zehn Jahren, zwei Tanten für ihren Lebensunterhalt zurückgelassen und sie seinem Meister auf's Wärme empfohlen hatte. Im Augenblick der Abreise lief ihm sein ältestes Töchterchen noch mit der vergessenen Tabakspfeife nach.

Naum war der Vater hinter Schloß und Riegel, als der Gemeinderath die vier Kinder nach dem nächsten Bahnhof transportiren ließ; dort erhielten sie Billets für die ihrer Heimatgemeinde am nächsten gelegene Station und man wünschte ihnen glückliche Reise.

So wurden die armen Kleinen abgeschoben, von einer Gemeinde zur andern geschickt; fanden hier eine Lagerstätte, dort eine Brodrinde, bis sie endlich bei armen Schlucker untergebracht wurden, die gegen ein mageres Kostgeld ihre schnalen Bissen mit ihnen teilten und es ging ihnen deshalb, ehrlich gefagt, nicht allzu schlimm; denn die Armen — Ausnahmen vorbehalten — haben oft weit mehr Herz, als viele Reiche.

Vater Michel hatte all' diese Einzelheiten erst diesen Morgen um zehn Uhr durch einen Brief seines ältesten Kindes erfahren, der ihre sämtlichen Kreuz- und Querzüge berichtete, und einen völligen Wuthausbruch, einem Durst nach Rache gegen seinen Meister, den Gemeindespräsidenten, bei ihm hervorrief.

„Das soll er mir büßen!“ schrie er, drohend die Faust gegen seine Kerkermauern schüttelnd. Und tausend Pläne, einer grauamer und schrecklicher als der andere, wirbelten durch das Gehirn des Gefangenen. Und in einigen Minuten hatte dieser bornierte Kopf, dessen Gemith wie mit einer Eiskruste umzogen, für jeden Gedanken der Unabhängigkeit tott schien, unter der scharfen Geisel des Seelenzaches, wie er sich ihm in der herzbeweglichen Botschaft seines Kindes enthüllt, seine geistigen Fesseln gebrochen; das Vaterherz begann wieder zu erwachen, oder vielmehr lebendig zu werden, zu empfinden, vielleicht zu lieben und auch zu hassen. Dann kam die Reaktion, er versiel in eine Niedergeschlagenheit, die um so tiefer, je heftiger vorhin sein Zorn gewesen. Das Leben war ihm ungälig verleitet; er empfand einen unüberwindlichen Widerwillen, den Kampf um's Dasein, das ihm so schal, sad und herzlos erschien, wieder aufzunehmen. Als der Kerkermeister ihm um fünf Uhr seine Entlassung ankündigte, saß der arme Mann, die Ellbogen auf dem Tisch, das Gesicht in die Hände gestützt, wie vernichtet in einer Verfassung, als wäre er eine Somnambule, da.

(Schluß folgt.)

Briefkasten

Banges Herz. Weder Chemnitz noch offiziell unter die Verlobten eingereicht. Was aber in des Herzens Tiefen ruht, das entzieht sich profanen Blicken.

Friedrich im Grunde. „Was sein soll, schickt sich wohl“ heißt ein altes Wort. Wie gefällt Ihnen aber das andere, das du lautet: „Was ich wohl schick, das soll sein?“

Frau Amalie J. in G. Der Aufenthalt im Freien erregt den Appetit, darum so viel wie möglich: Hinaus! Hierauf nicht im Spazierkörbchen die ebenen, stäubigen Promenaden entlang, sondern unverdrossen hinauf, auf die Wiese, das weitet die Brust und stärkt die Muskeln. Inhaltendes Studenten und Studirende taugt in solchen Fällen nichts. Die solcherweise der Gesundheit geopfernten Stunden seien sich der Lebensdauer als Jahre an.

Frl. Laura G. in S. Wenn der Mann ohne Vermögen ist und vorgibt, sich um das Frische nicht im Mindest zu kümmern, so nehmen Sie ihm beim Wort und knüpfen Sie an das Jawort die Bedingung, daß ein Ehevertrag gemacht werde, der Ihnen das aussichtslose und freie Verfügungssrecht über Ihr Eugebrachte sichert. Bleibt Ihr Bewerber dann nach wie vor der Gleiche in Unabhängigkeit und Treue, dann haben Sie einen Schatz gefunden, der es würdig ist, daß Sie ihm Alles zu führen legen.

Fr. Felix A. in B. Sie scheinen die Meinung zu haben, als kennen wir alle unsere Abonnenten persönlich. „Schlicht und einfach, in bescheidenen Verhältnissen aufgewachsen, ein zurückgezogenes Leben liebend“ — so soll Ihre Ausserwähne sein; sie soll die häuslichen Arbeiten zu verrichten verstehen und soll aber auch einem ernsten Gespräch nicht aus Wege gehen. Sie braucht kein schönes Gesicht zu haben, wohl aber eine schöne Seele und ein gutes Herz. Vermögen braucht sie keines zu haben, aber sie muß verstehen, mit dem Gelde sparsam umzugehen. Blond, schwarz oder braun ist Ihnen gleichgültig, auch alt oder jung, wenn Sie nur „wachsam“ ist und ehrlich genug, ihr Alter richtig anzugeben u. s. w. — Wir raten Ihnen, Ihre Ferien zu einer Fußwanderung zu benutzen und so Ihnen vom Schicksal bestimmte zu suchen. Ein Zeichenstück unserer Abonnentinnen können wir Ihnen zu diesem Zwecke nicht befähigen. Wenn es Ihnen Ernst ist, so werden Sie auch ohne dies die Rechte finden, also: Glück auf den Weg!

Frau A. M. B. in T. Es ist uns leider ganz unmöglich, die gewünschten Ergebungen anzustellen. Um guten Willen fehlt es nicht, wohl aber an der dazu nötigen, freien Zeit.

Frau G. G. in S. Wir haben den gefragten Artikel zur Prüfung verlangt, solchen aber bis zur Stunde nicht erhalten. Wir können also mit einem eigenen Urtheile nicht dienen.

Amanda. Kalt gepreßtes Leinöl ist die beste Politur für harte polierte Tische.

Anerfahrene junge Frau. Lassen Sie Ihre Näharbeit liegen und besorgen Sie die Hausschäfte. Widmen Sie auch einige Stunden des Tages der zugesagten Bewegung im Freien in bequemer Kleidung, und wenn Sie von dieser körperlichen Thätigkeit ermüdet sind, so lesen Sie ausreichend noch etwas aus einem ersten, guten Buche. So mit möglichster Arbeit ausgefüllt, wird die Zeit Ihnen wie im Fluge enteilen und die frohe Stunde wird Sie glücklich überraschen.

Herrn Gman. G. in G. Die gewünschten Adressen sollen Ihnen gerne vermittelt werden.

Herrn A. J. P. in G. Wir wollen die Frage gerne aus Fachkreisen beantworten lassen. Für diese Nummer ist's aber zu spät, sie zu stellen. Der erwähnte Stoff stammte ursprünglich aus der Weberei Häglingen, Kanton Glarus. Wir haben seither nichts auch nur annähernd so gutes gefunden. Bezuglich der Striderei ist zu beachten, daß die Maschinenarbeit weitwangs mehr Achtung erfordert, als die Handarbeit. Auch die beste Maschine arbeitet nur gut, wenn sie genau und gut bedient wird.

Herren G. M. & Co. in G. Ohne eigene Prüfung ist von unserer Seite keine Befredigung möglich, auch nicht um irgend welcher Rücksichten willen. Wenn Ihnen dies nicht passt, so ist der Anzeigen- oder Reklamehthal für Ihre Empfehlung die richtige Stelle. Die Redaktion übernimmt aber keinerlei Verantwortung für diesen Theil.

Frau G. J. in F. Beste Dank für die freundliche Mittheilung, die uns nicht nur ein Licht, sondern einen ganzen Christbaum angezündet hat.

Pirosa. Ein taktloses Benehmen lernt sich am besten im Umgang mit Solchen, denen diese Tugend eigen ist. Ein herzensgutes, zur Beleidigkeit erzeugenes Kind wird unvermerkt zum taktlosen Menschen heranreifen, zu einem Menschen, der in jedem Falle ohne länges Befinden seine richtige Stellung einnimmt und in jeder Lage das Rechte zu thun findet. Der mit angeborem Takt Begabte kann sich bei taktlosen Menschen niemals zu Hause fühlen, und wären diese auch vom besten Streben besetzt, er fühlt sich beständig abgestoßen und verletzt; der den Takt sich aber mit schwerer Mühe aneignen mußte, der kann den

Fehlaren verstehen und weiß dem Peinlichen die Spize abzubrechen.

Treue Abonnentin in F. Nehmen Sie eine Mischung von Benzin, Terpentin und Weingeist, dies muß die Feuerstellen entfernen, sofern sie nicht durch Minerale entstanden sind (Benzine). In diesem leichteren Falle hilft nur gründliches Auslöscheln in Lauge. — Senden Sie die Schriftprobe unter Ihrem Namen ein, damit dieser leichtere Richtigkeit erwachen ihnen durch die Beurtheilung keine Kosten.

Mira. Ambulant. Derjenige lebt am glücklichsten, der den Augenblick festzuhalten versteht. Was mögt uns die Vergangenheit und was die Zukunft, wenn wir darüber vergessen, die Gegenwart zu nutzen.

L. L. L. Ihr Vorschlag ist bestens dankend acceptirt.

Frau Theodore B. in A.-J. Ihre Ansicht hat viel Befriedendes, aber zur Durchführung bedürftig es viel mehr freier Zeit, als uns zu Gebote steht. Immerhin wollen wir die Gedanken festhalten und uns daran freuen, bis er in die Wirklichkeit überzeugt werden kann. Freudlichen Gruß!

Suschen. Es würde Sie sehr freuen, wenn Ihre Poësie uns „conserverieren“ möchte. Wir stehen nicht an, Ihren Wunsch für Veröffentlichung zu erfüllen, weil wir glauben, daß mit Ihnen noch Andere sich beim Lesen Ihrer gedruckten Empfindungen „freuen“ werden.

Der Myrthen.

Hoch aufgerichtet, wunderlich,
Stehst du da, du stolzer Myrthen,
Überragest alle Höhen,
Die sich meinem Auge bieten.
Nicht Müde werd ich, dich zu schauen,
Wer kommt' dem Zauber nur entgehn,
Der noch über weiten Gauen
Beständig wieder neu entsteht.
Jedem, dem es einst gelungen,
Dich zu schau'n in deiner Pracht,
Ist von deinem Reiz durchdrungen
Wie von einer fremden Macht.

Suschen.

Hat schön Suschen vielleicht einen Myrthenstock am Fenster, der nicht blühen will? Ihre „Sidelie“ — wir gebrauchen Ihre eigenen Worte — haben wir nach Wunsch in den graphologischen Briefkasten geworfen.

Für die armen Wasserbeschädigten im Rheinthal
sind uns eingegangen:

Von Frau S. G. in Basel ein Paquet Kleidungsstücke.
Von den Hh. P. Müller & Söhne in Mainz 100 Kilo Coco-nussbutter.

herzlichen Dank den edlen Geben!
Die Redaktion.

Seidenstoffe
zu Fr. 1. 10 bis Fr. 16
per Meter, in schwarz, weiß
und farbig.
Beste Bezugsquelle von Seidenstoffen
ist das Seidenwarenhaus
Adolf Grieder & Cie in Zürich.
Muster umgehend franco.

Ceylon-Thee ist bedeutend billiger als chinesischer Thee, denn er ist ergiebiger. Derjelke ist vollständig rein und unverfälscht und mit keinem Thee aus einem andern Lande vermischt. Dessen Geschmac ist außerst fein. — Siehe Inserat von Carl Schwald, Neuwiesenstrasse, Winterthur. [728]

Durch Ausverkauf ist unser Lager vollkommen geräumt und empfohlen
unsre neuesten Damenkleiderstoffe für's Späts Jahr
à 85 Ct. per Elle oder Fr. 1. 45 per Meter,
doppelt breit, garantirt reine Wolle. **Dettinger & Co.**, Centralhof, Zürich.
P. S. Muster-Collectionen nebst neuesten Mode-
biläben umgehend franco.

Pfefferminzgeist, einzig ächter, ist der Alcohol de
674] **Menthe américaine**
unübertrifflig gegen Verdauungsbeschwerden,
Magen- und Kopfweh etc. Ausgezeichnet für
den Durst, sowie für die Zahne und Toilette. Man
verlange ausdrücklich „**Menthe américaine**“,
auf der bunten Etiquette zu lesen. Zu haben in
allen Apotheken und Droguerien der Schweiz à
nur Fr. 1. 50. Haupt-Dépot für St. Gallen:
Hecht-Apotheke von C. Fr. Hausmann.
Höchste Auszeichnung: Paris 1878 und 1889.
— 25 Medaillen innert 15 Jahren.

Schwarze Seidenstoffe

ca. 180 verschiedene Qualitäten — direkt an Private — ohne Zwischenhändler:

[339-1]

von Fr. 1. 15 bis Fr. 21. 50 per Meter portofrei in's Haus geliefert. Muster umgehend.

G. Henneberg's Seidenstoff-Fabrik-Dépôt in Zürich.**Gesucht:**

[731] In ein feines Bijouteriegeschäft wird eine tüchtige **Ladentochter**, welche beider Sprachen mächtig ist, gesucht. Eintritt sofort. Ohne die besten Empfehlungen ist es nutzlos, sich zu melden.

Gefl. Offerten unter Chiffre **X K Nr. 102**
poste restante **Biel.**

Eine junge, fleissige Tochter

von freundlichen und gewandtem Benehmen sucht Stelle in einem **Laden**, vorzugsweise in einem **Wollgeschäft**, da Betreuende in allen Handarbeiten sehr geschickt ist. — Gefl. Offerten sub Ziffer 678 befördert die Exped. d. Bl. [678]

[721] Es wird für eine junge Tochter bei einer katholischen Familie eine Stelle gesucht, wo sie unter Leitung einer tüchtigen Hausfrau die Hausgeschäfte erlernen könnte.

Gefl. Offerten sub Ziffer 721 sind an die Expedition d. Bl. zu richten.

Stelle - Gesuch.

Ein Fräulein (Schweizerin), 28 Jahre alt, welches seit Jahren in England und Amerika in Familien als **Erzieherin** wirkte, wünscht nun eine Stelle als solche oder als **Gesellschafterin** im südlichen Europa, oder als **Reisebegleiterin** zu einer Dame oder Familie. Dasselbe spricht nebst ausgezeichnetem Englisch auch deutsch und französisch und versteht etwas italienisch, zudem spielt und singt Gesuchstellerin. [716]

Gefl. Offerten sind an das **Geschäfts-bureau „Viktoria“ in Aarau** zu richten.

Eine gebildete Tochter gesetzten Alters sucht ohne Gehaltsansprüche **Stelle zur Pflege und zur Gesellschaft** bei einer ältern Dame. In allen Hausgeschäften und Handarbeiten bewandert, würde sie auch gerne in einer guten Familie der Frau des Hauses eine Stütze und den Kindern —

da sie der französischen Sprache mächtig und musikalisch ist — von Nutzen sein. Beste Referenzen zu Diensten.

Gefl. Offerten sub Chiffre **M G 727** befördert die Expedition d. Bl. [727]

Gesucht:

[720] Stelle für eine junge Tochter, wo dieselbe unter Leitung einer tüchtigen Hausfrau die Hausgeschäfte erlernen könnte. — Gefl. Offerten unter Chiffre **M P 720** an die Expedition d. Bl.

Eine junge, gebildete Tochter, welche deutsch, französisch und etwas englisch spricht, in den weiblichen Handarbeiten gründlich bewandert ist, sucht man bei einem in der Westschweiz oder in den inneren Kantonen wohnenden, ältern, kinderlosen Ehepaar einige Monate zu plazieren. Man wünscht, dass dieselbe der Hausfrau in den häuslichen Arbeiten so viel als möglich zur Seite stehe, ohne aber überanstrengt zu werden. Lohn wird keiner beansprucht, dagegen wird auf äusserst liebevolle, familiäre Behandlung und mütterliche Aufsicht gesehen.

Gefl. Offerten wollen man unter Chiffre **S G 724** St. Gallen an die Expedition der „Schweizer Frauen-Zeitung.“ richten. [724]

Liebende Eltern

werden gesucht für ein von Vater und Mutter verlassenes, gesundes, munteres, $1\frac{3}{4}$ Jahre altes **Mädchen**.

Anfragen unter Chiffre **J K 696** befördert die Expedition d. Bl. [696]

Gesucht:

[719] Auf Ende dies oder Anfangs Oktober ein reichliches fleissiges, einfaches **Dienstmädchen** in einer Familie ohne Kinder. Gefl. Offerten sub Ziffer 719 befördert die Expedition dieses Blattes.

Eine brave, intelligente Tochter aus guter Familie findet **Vertrauensstelle** in einem kleinen, honorablen Gasthause mit Bäckereigeschäft.

Offerten mit Zeugnissen und Photographie unter Chiffre **H M 730** sind an die Expedition d. Bl. zu richten. [730]

Eine im **Hauswesen**, der **Kinder- und Krankenpflege** erfahrene Tochter gesetzten Alters, mit guten Zeugnissen, sucht passende Stelle in einer Familie, Anstalt oder auch als **Gemeinde-pflegerin**. Eintritt vom 1. November an. Offerten sub Chiffre **K F 706** an die Expedition d. Bl. erbieten. [706]

Gesucht:

[717] In eine ehrenwerthe Familie auf dem Lande ein braves, bescheidenes, reinliches Mädchen von 16—17 Jahren, das, ein wenig in den Handarbeiten geübt, an der Seite der Hausfrau die Führung eines guten bürgerlichen Haushalts erlernen könnte. Gute, reichliche Kost, nettes, warmes Zimmer und freundliche Behandlung zugesichert. Offerten unter Chiffre **C W 717** befördert die Expedition d. Bl.

Eine brave Tochter könnte das Waschen, Glätten und namentl. das **Fleckreiniger**, **Woll- und Kleiderwaschen**, nebst **Ausrüstung**, gründlich erlernen. Auch schon ausgelernte Wascherinnen und Glätterinnen werden in der Fleckenreinigung, Woll- und Kleiderwascherei, nebst Ausrüstung, in kurzer Zeit eingeführt bei [714]

Franz Bamberger in **Zofingen**.

Stelle - Gesuch. [725]

Eine gebildete Tochter von 28 Jahren, mit den häuslichen Arbeiten vertraut, wünscht **Stelle als Stütze der Hausfrau** oder zu Kindern. — Gefl. Offerten unter Chiffre **X Z 725** befördert die Exped. d. Bl.

Das Geschäftsbüro „Viktoria“ in Aarau empfiehlt sich Personen beiderlei Geschlechts und jeden Standes zur **prompten und billigsten Vermittlung von Stellen** im In- und Ausland. Herrschaften und Meistersleute haben für Zuweisung von Dienstpersonal keine Gebühr zu entrichten. — Briefen sind 20 Rp. in Marken beizulegen. [695]

Zahlreiche Mitarbeiter und besteingerichtetes Geschäft dieser Art.

Pflege- & Erziehungs-Institut z. Sonnenhügel von J. Zuppinger in Speicher.

Namentlich für **Waisen**, ebenso für solche Kinder, die wegen langwierigen körperlichen Leiden, gestörter geistiger oder erzieherischer Entwicklung, oder wegen Familienvorhängen einer ganz besondern Obhut und Pflege übergeben werden sollten. — Mässige Preise. — Prospekte. — Referenzen. [726]

Carl Osswald, Neuwiesenstrasse, Winterthur

alleiniger Vertreter für die Schweiz des

Theepflanzer-Verbandes auf Ceylon

empfiehlt **Thee** feinsten Qualität wie folgt:

Ceylon Broken Pekoe , das $\frac{1}{2}$ Kilo	Fr. 4. 50
„ „ „ Pekoe , $\frac{1}{2}$ Kilo	4.—
„ „ „ das engl. $\frac{1}{2}$ Pf. = 453 Gramm, Original-Packung	3. 75
„ „ „ $\frac{1}{4}$ Kilo = 113	1. 20
„ „ „ Pekoe Souchong , das $\frac{1}{2}$ Kilo	3. 75
„ „ „ 100 Gramm	1.—

Indischen, feinsten Neilgherry Orange Pekoe, das englische

Pfund = 453 Gramm, Original-Packung

China Souchong, das $\frac{1}{2}$ Kilo

„ „ **Kongou**, $\frac{1}{2}$ Kilo

Ferner empfiehlt er:

Echten Ceylon-Zimmt, ganz oder gemahlen, das $\frac{1}{2}$ Kilo

100 Gramm 80 Cts., 50 Gramm 50 Cts. [729]

— Wiederverkäufer und Abnehmer von mindestens 5 Kilo erhalten Rabatt. —

Lohnender Nebenerwerb

für **Damen** mit ausgebreiteter Bekanntschaft in den bemittelten Kreisen, besonders auch an kleineren Orten. Anfragen unter Chiffre **P 610** befördert die Expedition d. Bl. [610]

Zwei junge Fräulein

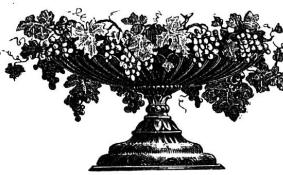
fanden Aufnahme in einer guten Familie (Gutsbesitzer) bei Vevey. Sorgfältiger Unterricht, Unterweisung in Nadelerbeiten und mütterliche Pflege. Pensionspreis Fr. 700 jährlich. Gediegene Empfehlungen. Näheres auf schriftliche Anfrage unter B J 58 an die Annونcenexped. **Haasenstein & Vogler, Vevey.** (H 58 V) [712]

Pension-famille, Villa Juillerat, Bex.

Mme Eugénie Versel recoit des jeunes filles en pension. Prix modérés. Agréable vie de famille. Villa comfortable et élégante. Leçons dans la maison. Références: Mlle Elise Ebersold à Mett près Bienne. [698]

Charakter-Beurtheilung nach der Handschrift — Fr. 1. 10 — [590] Grapholog Müller, Oberstrass.

Walliser Trauben



per Kistchen von 5 Kilos franko gegen Nachnahme à Fr. 4. 50. [705]

Bonvin Pierre, Sitten.

Bougies Le Cygne Perle Suisse 16] (H 8025 X)

Ausverkauf

— nur ganz kurze Zeit — von garant. frischen Wollgarnen, beste existirende Waare. [723] Versendung per Nachnahme zu Fr. 5. 50, 6. 50, 8. 50, 10. — und 11. — per Kilo. Nichtpassendes wird umgetauscht. Adresse: **Versandgeschäft Aarau.**

Kleidergestelle

mit Taille Fr. 4. 50

ohne „ „ 3. 50

Postversandt

gegen Nachnahme.

Telephon! —

Wiederverkäufern

Rabatt. [708]

W. Schanenber

Zofingen.

**Goldene Medaillen:**

Weltausstellung Antwerpen 1885.

Paris 1889.

CHOCOLAT**SUCHARD** 128 NEUCHATEL (SUISSE)**Versandt**

ächter, direkt importirter spanischer und portugiesischer Weine in Flaschen:

Malaga, rothgolden u. hell (lágrima).

Jerez (Sherry, Xeres).

Flor del Priorate, roth, herb und süß, vorzüglichster, billigster Sanitätswein. [711]

Portwein und **Madeira**

in grosser Auswahl zu billigsten Preisen in Kistchen von drei Flaschen an.

Pfaltz & Hahn, Basel.

Phönix-Pommade

für Haar- und Bartwuchs von Professor H. E. Schneider.

„ „ „ Wissenschaftl. Erfahrungen aus best. Präparaten hergestellt, durch viele Autoritäten anerkannt und höchstens auf Garantie bei Damen und Herren, ob alt oder jung, in kurzer Zeit einen dichten, schönen Haarsatz und schützt vor Schuppenbildung.

Äusserlich und Spül-

ten der Haare, fröhligstem Ergrauen, wie auch vor Kalikupfik-It etc. — Wer sich die natürliche Zierde eines schönen Haars bis in das späteste Alter erhalten will, gebraucht allein die Phönix-Pommade, welche sich durch feine Geheimniss-Biligkeit vor allen anderen Pommaden ausszeichnet.

Preis pro Büchse Fr. 1. 25 und Fr. 2. 50.

Titonius-Oel, natürlich, Loocken zu erzielen.

Preis Fr. 1. 75 per Flacon.

Wiederverkäufer hohen Rabatt.

General-Depot:

Eduard Wirz, 66 Gartenstrasse, Basel.

Illustration of a woman and a child.

Neueste Einrichtungen
für Bäder, Douchen und
Inhalationen. — Aner-
kannt billigste Preise.

SOOLBAD ENGEL in Rheinfelden.

Omnibus am Bahnhof.
Prospectus gratis.
(H 1381 Q) Besitzer: [405]
H. Oertli - Bürgi.

Gewerbehalle

der

Zürcher Kantonalbank

92 Bahnhofstr. Zürich Bahnhofstr. 92

Grosses Lager.

Ganze Zimmereinrichtungen

in jeder Holzart, vom Einfachsten bis zum Reichsten.

Einzelne Stücke zur Kompletirung sind in Schreiner- und Tapeziererarbeit immer vorrätig oder werden nach Muster oder Zeichnung angefertigt. Jeder Gegenstand wird durch eine fachmännische Prüfungskommission auf Preis und Qualität geprüft. (M 9853 Z)

Alle Artikel werden durch hier etablierte Handwerker angefertigt und garantirt für solide Arbeit.

699] Die Verwaltung der Gewerbehalle.

Strumpfwaaren, wollene und baumwollene. Damen- und Kinder-Strümpfe, Socken, Wollengarne in grösster Auswahl, Häckelgarne

empfiehlt

[663]

Hs. Jacob Wild zum „Baumwollbaum“
St. Gallen.



Schutzmarke.

Für Blutarme
von hoher Bedeutung

für schwache und kränkelnde Personen, insbesondere für Damen schwächerer Konstitution ist das best. Mittel zur Stärkung und rascher Wiederherstellung der Gesundheit

Eisencognac Golliez.

Die Gütaten des berühmten Professoren, Aerzte und Apotheker, sowie ein 16jähriger Erfolg bewähren die ungewöhnliche, außerordentliche Heilkraftige Gärung gegen Blechsucht, Blutarmuth, Nervenschwäche, schlechte Verdauung, allgemeine Körperschwäche, Herzschlägen, Uebelgefühle, Magdane etc. für kränkelnde und schwächliche Personen, insbesondere aber für schwache und krankhafte Kinder, welche nicht nur durch den

Ist selbst dann leicht zu vertragen, wenn alle anderen Mittel versagen und greift die Zähne durch aus nicht an!

Er wurde seiner vorjährige Wirkungen wegen mit 7 Ehrendiplomen, 12 goldenen und silbernen Medaillen prämiert. Im Jahre 1889 in Paris „Eisencognac Golliez“ der ältesten Eisbader, Apoth. Friedrich Golliez in Martres und abte auf obige Schutzmarke „2 Palmen“.

Paste & Piasche Fr. 2.50 und Fr. 5. — Echt zu haben in allen Apotheken und bessern Droguerien.

[138]

50-jähriger Erfolg. — 53 Belohnungen, wovon 14 Goldmedaillen und 15 Ehrendiplome. Der einzige echte ALCOOL DE MENTHE ist der

Alcool de Menthe

DE RICQLES

Unübertroffen für die Verdauung, Magen-, Kopfleiden u. s. w.

Der einzige echte Alcool de Menthe bildet ein köstliches, gesundes und billiges Getränk. Er ist ein sehr wirksames Präservativmittel gegen epidemische Leiden und ein sehr geschätztes Toiletten- und Zahnwasser. Dépôt in allen guten Apotheken und Droguerienhandlungen.

Ebenfalls zu haben sind die

PASTILLES A LA MENTHE DE RICQLES.

Fabrik zu LYON, 9 cours d'Herbouville. — Dépôt in PARIS, 41 rue Richer. MAN VERLANGE STETS DEN NAMEN „DE RICQLES“.

Praktische Töchterbildungsanstalt

Zürich Vorsteher: Ed. Boos-Jegher Neumünster.

684] Beginn neuer Kurse an sämtlichen Fachklassen der Kunst- und Frauenarbeitschule am 6. Oktober. Gründliche, praktische Ausbildung in allen weiblichen Arbeiten für das Haus oder besonderen Beruf. Sprachen, Buchhaltung etc. Besondere Kurse für Handarbeitslehrerinnen. Neun Fachlehrerinnen und Lehrer. — Internat und Externat. Auswahl der Fächer freigestellt.

Kochschule. Bis jetzt über 1200 Schülerinnen ausgebildet. Programme gratis. Jede nähere Auskunft wird gerne ertheilt. (H 3206 Z)

Gegründet 1880.

London 1887: Ehren-Diplom. — Brüssel 1888: Diplom der Goldenen Medaille. — Die höchst erreichbaren Auszeichnungen.

Die neue Davis-Nähmaschine

mit Vertikal-Transportvorrichtung.



Die „Davis“ unterscheidet sich in ihren Grundzügen ganz von den übrigen, im Gebrauche vorkommenden Nähmaschinen und vereinigt in der vollkommensten Weise in sich Kraft, Einfachheit und Dauerhaftigkeit mit aussergewöhnlicher Leistung bei verschiedenartigster Verwendung.

— Das verticale Transport-System der Davis-Nähmaschine sichert unbedingte Genauigkeit der Funktion bei den stärksten wie bei den leichten Stoffen, wodurch Regelmässigkeit, Schönheit und Solidität der Nähte erreicht wird, und in Folge dessen sich diese Maschine für jede Art von Beruf eignet. — Dieselbe ist ebenso leicht zu erlernen wie zu gebrauchen.

Als neueste Auszeichnung erhielt die Davis-Nähmaschinen-Gesellschaft

Die Gold-Medaille

der internationalen Ausstellung in Paris 1889.

Vertreter für die Ostschweiz (ausgenommen Bezirk Zürich):

A. Rebsamen, Nähmaschinen-Fabrik in Rütti (Kanton Zürich).

Vertreter für die Stadt und den Bezirk Zürich:

Hermann Gramann, Mechaniker, Münsterhof 20, Zürich.

Töchter-Pensionat

in Corcelles bei Neuenburg (Schweiz).

Diesen Herbst können wieder junge Töchter, die sich im Französischen, Englischen, Musik etc. gründlich ausbilden wollen, in die Pension von Mesdames Morard eintreten. Gute Behandlung und angenehmes, christliches Familienleben werden zugesichert.

[624]

Vorzügliche Empfehlungen.

Für Nervenleidende!

Auf Grund eingehender Prüfung der substantiven Zusammensetzung des Weissmann'schen Präparates und der mit demselben erzielten ausserordentlichen Heilresultate hat die Jury der

internationalen hygienisch-medicinischen Ausstellung zu Gent,

bestehend aus den Herren:

(O F 6253)

Dr. Vriese, Professor und Prüfungskommissär der Königlich belgischen Regierung.

Dr. Utudjian, Kaiserlicher Palastarzt in Konstantinopel,

Dr. Vanhamel-Roos, Direktor der Prüfungskommission für Lebensmittel in Amsterdam,

N. Gille, Professor und Vizepräsident der Königlich belgischen Akademie und Mitglied der Medicinalkommission,

Van Pelt, Mitglied der Medicinalkommission in Antwerpen,

Van de Vyvere, Direktor des chemischen Laboratoriums und Mitglied der Medicinalkommission in Brüssel,

dem Weissmann'schen Schlagwasser als Heilmittel gegen Nervenleiden

die silberne Medaille

eriert, laut dokumentaler Ausfertigung vom 30. September 1889.

Diese Auszeichnung Seitens der vorbezeichneten, lediglich aus Celebrities der Wissenschaft zusammengesetzten Kommission, ist um deswillen die höchste Anerkennung, weil sie bislang zum ersten Mal einem derartigen Hilfsmittel ertheilt wurde.

Die Broschüre über das Weissmann'sche Verfahren (21. Auflage) ist kostenfrei erhältlich in der

St. Konrad-Apotheke, Zürich-Aussersihl.

[570]



Auswahl ohne Konkurrenz!

Specialität:

Complete

Kinder-Ausstattungen.

Taufe-Garnituren	Geschenkstücke, als:
Erstlings-Linge	Tragmäntel
Tragkissen	Tragkleidchen
Waschkissen	Austragtücher
Abreittücher	Hütchen, Schleier
Unterlagen in	Jäckchen, Vorleger
Caoutschouc	Lätzchen-Schürzchen
Molton, Schwamm	Steckkissen-Anzüge
Holzwolle, impräg.	Wagendecken u.-Kissen
Binden jeder Art	Geh-Kleidchen
Moseskörbe	Geh-Mäntelchen

Auswahlsendungen und Kataloge franko.

Geschäft I. Ranges. Separate Abtheilungen für Damen- und Kinder-Weisswaren-Confection.

Reichhaltigste Stofflager ermöglichen jedem Wunsche für Massarbeit promptestens nachzukommen.

Vorhang- und Teppichstoffe.

Einige Bezugsquelle für die Schweiz: Der ächten Dr. Lahmann'schen Reform-Leibwäsche.

[433]



Dampf-Schnell-Wasch-Maschine

(verbessertes System Pearson) für Private, Anstalten und Hotele Hydroextracteure (Ausschwing- Maschinen) Auswindmaschinen, Mängen Glätteofen, Treppleitern Messerputzmaschinen Brodschniedmaschinen Kaffeeröstmaschinen Petromessapparate und Pumpen jeder Art empfiehlt [633]

G. Leberer — Töss.



Eine kleine Schrift über den Haarausfall u. frühzeitiges Ergrauen versendet auf Anfragen gratis und franko die Verfasserin Frau Carolina Fischer, 3 Boulevard de Plainpalais, Genf. [9]

In frischer Auswahl angekommen

diverse:

Glyzerinseife
Mandelseife
Sandseife
Rosenseife
Veilchenseife
Theerschwefelseife
Vaselinsseife
Lilienmilchseife

Kämme und Haarnadeln in neuesten Genres
Pomaden
Kölnisch Wasser
Eau de Chinin
Zahnbursten etc.

Die billigsten Preise zusichernd, empfiehlt sich achtungsvoll

Marie E. Sulser,
Poststrasse — Chur.
NB. Alle Sendungen franko. [222]



Müller's Selbstkocher

ist bewisenswerthe das beste Küchengericht der Neuzeit u. sollte von Standpunkt der Gesundheit u. Sparsamkeit in keiner Küche fehlen.

S. Müller & Cie.
Fabrik u. Magazin Zürcherstr. 44
Zürich - Wiedikon. [718]

Reblaubengaze

leinen, sehr stark [653]

100 120 150 180 cm breit
à 40 50 60 70 Cts. per Meter
per Stück, 54 Meter, 10% billiger.

Spalier-Netze

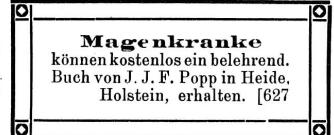
2 Meter breit, à 90 Cts. u. Fr. 1 pr. Meter
Traubensäckli

kleine mittlere grosse
à Fr. — 15 — 20 — 25 per Stück
à " 1.50 2. — 2.50 " Dutzend
à " 10. — 15. — 20. — 100 Steck.

Stoff, präp. zu Säckli

120 cm à 80 Cts., 150 cm à Fr. 1 pr. Meter
empfiehlt bestens.

D. Denzler, Seiler, Zürich
Sonnenquai 12 und Bennweg 58.



Erytrae oder rothe Haare

lassen sich sofort mit der von Apotheker G. Schoder (J. Schrader's Nachf.) Feuerbach-Stuttg., bereiteten Nussextract-haarfarbe dauernd in blond, braun oder schwarz farben. Flacon Fr. 2. 10 in den bekannten Dépôts. [60-12]

Generaldépôt: Steckborn: P. Hartmann, Apotheker, sowie in den meisten Apotheken der Schweiz.

Preise nirgends so billig.

En gros Frisch eingetroffen: En détail
Echte Hamburger-Wolle
Schaffhauser-, englische und Normal-Wolle [701]

Die beliebte Merinowolle, Kilo Fr. 4. 80

Unterrockwolle	Terneauxwolle	Persische Wolle
Jackenwolle	Castorwolle	Corallenwolle
Leibchenwolle	Gobelinvolle	Mohairwolle
Schlüttliwolle	Chalewolle	Schaumwolle

Muster franco. — Aufträge über Fr. 20. — franco Nachnahme.

Strickwaarenfabrik Otto Schneider
Freiestrasse Nr. 6, bei der Post, Basel.

Vorrath über 200 Ballen Wollgarn.

Schweiz. gemeinnütziger Frauenverein. Haushaltungsschule in Buchs bei Aarau.

Beginn des VII. Kurses den 24. November nächsthin. Dauer des Kurses 3 Monate. Kursgeld Fr. 180. —, Pension inbegrieffen. (O 366 Lb) [722]
Sich anzumelden bei

Frl. E. Moser in Buchs bei Aarau.



Von Kennern bevorzugte Marke.
Garantiert rein bei mässigsten Preisen. [8]